

政府總部  
勞工及福利局  
香港添馬添美道  
政府總部



LABOUR AND WELFARE BUREAU  
GOVERNMENT SECRETARIAT

Central Government Offices  
Tim Mei Avenue  
Tamar, Hong Kong

本函檔號 Our Ref.: LWB CR 2/1136/00

電話號碼 Tel No.: 2810 2025

來函檔號 Your Ref.:

傳真號碼 Fax No.: 2501 0478

2 February 2018

Mr Colin CHUI  
Clerk to Panel  
Panel on Welfare Services  
Legislative Council Complex  
1 Legislative Council Road  
Central, Hong Kong

Dear Mr CHUI,

**Legislative Council Panel on Welfare Services  
Follow-up Action for Meeting on 19 January 2018**

At the special meeting of the Panel on Welfare Services on 19 January 2018, the Administration was requested to provide a breakdown of the number and ratio of different informants (e.g. school personnel, hospital personnel, social workers, etc.) who reported the newly reported child abuse cases.

The requested information is set out in the table below -

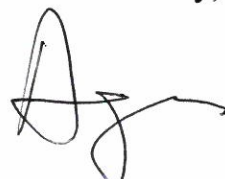
Number of newly reported child abuse cases by different informants

<b>Informants</b>	<b>2015</b>	<b>2016</b>	<b>2017 (January to June)</b>
The abused child	309 (35%)	313 (35%)	147 (31%)
The abuser	46 (5%)	46 (5%)	30 (6%)
#Other informants	519 (59%)	533 (60%)	300 (63%)
<b>Total</b>	<b>874 (100%)</b>	<b>892 (100%)</b>	<b>477 (100%)</b>

#The breakdown of other informants is as follows-

<b>Informants</b>	<b>2015</b>	<b>2016</b>	<b>2017 (January to June)</b>
The parents or family members of the abused child/relatives/ carergivers/the parents or family members of the abuser	157 (30%)	152 (29%)	75(25.0%)
Social workers	80 (15%)	67 (13%)	37 (12%)
Medical professionals/clinical psychologists/psychiatrists	82 (16%)	133 (25%)	85 (28%)
School personnel (including kindergartens, kindergarten-cum-child care centres and child care centres)	111 (21%)	111 (21%)	61 (20%)
Police officers/ Government Departments	43 (8%)	33 (6%)	25 (8%)
Schoolmates/friends/neighbours/ other abused child in the abused case/ the public/mass media/ others	46 (9%)	37 (7%)	17 (6%)
<b>Total</b>	<b>519 (100%)</b>	<b>533 (100%)</b>	<b>300 (100%)</b>

Yours sincerely,



(Agnes CHEUNG)  
for Secretary for Labour & Welfare

c.c. Director of Social Welfare (Attn: Mr FUNG Man-chung)